

# 卑詩銀行正式宣佈 由加拿大匯豐收購

該行業務繼續如常名稱一仍舊貫

聯邦政府提出法案以便完成程序

財政部次長霍堅說

政府同意卑詩銀行本身之估計

認為該銀行如要

繼續生存則該銀行必需由世界最大銀行之一予以收購

該銀行資產之舉原則上已達成協議

該部設於溫哥華之卑詩銀行發表新聞消息說

此項交易尚需管制當

局批准以及簽署正式文件

聯邦政府經於星期三在國會提出法案

以便批准加拿大匯豐銀行收購

卑詩銀行

准許卑詩銀行售給

一間外國銀行之必

需手續

係在該卑

此次突如其来

注入兩億元以資

之提出法案乃係

助加強該銀

行之資本

准許卑詩銀行售給

本基礎

一間外國銀行之必

需手續

係在該卑

此次突如其来

注入兩億元以資

之提出法案乃係

助加強該銀

行之資本

准許卑詩銀行售給

一間外國銀行之必

需手續

係在該卑

此次突如其来

注入兩億元以資

之提出法案乃係

助加強該銀

行之資本

准許卑詩銀行售給

一間外國銀行之必

需手續

係在該卑

此次突如其来

注入兩億元以資

之提出法案乃係

助加強該銀

行之資本

准許卑詩銀行售給

一間外國銀行之必

需手續

係在該卑

此次突如其来

注入兩億元以資

之提出法案乃係

助加強該銀

行之資本

准許卑詩銀行售給

一間外國銀行之必

需手續

係在該卑

此次突如其来

注入兩億元以資

之提出法案乃係

助加強該銀

行之資本

准許卑詩銀行售給

一間外國銀行之必

需手續

係在該卑

此次突如其来

注入兩億元以資

之提出法案乃係

助加強該銀

行之資本

准許卑詩銀行售給

一間外國銀行之必

需手續

係在該卑

此次突如其来

注入兩億元以資

之提出法案乃係

助加強該銀

行之資本

准許卑詩銀行售給

一間外國銀行之必

需手續

係在該卑

此次突如其来

注入兩億元以資

之提出法案乃係

助加強該銀

行之資本

准許卑詩銀行售給

一間外國銀行之必

需手續

係在該卑

此次突如其来

注入兩億元以資

之提出法案乃係

助加強該銀

行之資本

准許卑詩銀行售給

一間外國銀行之必

需手續

係在該卑

此次突如其来

注入兩億元以資

之提出法案乃係

助加強該銀

行之資本

准許卑詩銀行售給

一間外國銀行之必

需手續

係在該卑

此次突如其来

注入兩億元以資

之提出法案乃係

助加強該銀

行之資本

准許卑詩銀行售給

一間外國銀行之必

需手續

係在該卑

此次突如其来

注入兩億元以資

之提出法案乃係

助加強該銀

行之資本

准許卑詩銀行售給

一間外國銀行之必

需手續

係在該卑

此次突如其来

注入兩億元以資

之提出法案乃係

助加強該銀

行之資本

准許卑詩銀行售給

一間外國銀行之必

需手續

係在該卑

此次突如其来

注入兩億元以資

之提出法案乃係

助加強該銀

行之資本

准許卑詩銀行售給

一間外國銀行之必

需手續

係在該卑

此次突如其来

注入兩億元以資

之提出法案乃係

助加強該銀

行之資本

准許卑詩銀行售給

一間外國銀行之必

需手續

係在該卑

此次突如其来

注入兩億元以資

之提出法案乃係

助加強該銀

行之資本

准許卑詩銀行售給

一間外國銀行之必

需手續

係在該卑

此次突如其来

注入兩億元以資

之提出法案乃係

助加強該銀

行之資本

准許卑詩銀行售給

一間外國銀行之必

需手續

係在該卑

此次突如其来

注入兩億元以資

之提出法案乃係

助加強該銀

行之資本

准許卑詩銀行售給

一間外國銀行之必

需手續

係在該卑

此次突如其来

注入兩億元以資

之提出法案乃係

助加強該銀

行之資本

准許卑詩銀行售給

一間外國銀行之必

需手續

係在該卑

此次突如其来

注入兩億元以資

之提出法案乃係

助加強該銀

行之資本

准許卑詩銀行售給

一間外國銀行之必

需手續

係在該卑

此次突如其来

注入兩億元以資

之提出法案乃係

助加強該銀

行之資本

准許卑詩銀行售給

區凱鈴突然對我說，她希望轉行，向第二個圈子發展！

「其實你應該開特裝店或者手飾精品店等，反正你喜歡這些東西！」我繼續說。

「這是真的，我喜歡這些東西，但我不太昇貴，但也不要忘記，其中亦有不太昇貴部份，特別是很多季節性的魚類與海產，價格有時還低得出奇。在另一方面，市場上有許多仿製的海產食品，如蟹肉、蝦肉與帶子等，它們的價格也比真海鮮便宜得多，而味道卻同樣鮮美，使採購的人不少。如果我們能夠利用這些食品，肯定會在成本上為降低，使所售海鮮，快餐與小食價格訂得低一點，適合普羅羣衆所需，事實上很多人望海鮮而不食，不是不喜歡進食，而是價格太貴，令他們卻步。

在海產快餐做法，市場已有的，包括日式麵食與炸魚等，但種類奇少，與龍蝦、鮭魚、鮭魚、鮭魚等，魚身，以青豆作餡，紅薯片一端，製成金黃、綠、藍、紅、黃、綠等種類，簡直是不成比例，而上述的海產，透過不同的小食與餐食，當會變成數百計味道的小食與餐食，又會變成數果只為了海產快餐店或小食店，真正最能吸引種可少至一、二種，只還最能吸引普羅大眾部份便可。

在經營程序上，聘請流動廚師主理

海產快餐店，市場已有的，包括日

式麵食與炸魚等，但種類奇少，與龍

魚、鮭魚、鮭魚等，魚身，以青豆作餡，紅薯片一端，製成金

黃、綠、藍、紅、黃、綠等種類，簡直是不成比例，而上述的

海產，透過不同的小食與餐食，當會變成數

百計味道的小食與餐食，又會變成數

果只為了海產快餐店或小食店，真正

最能吸引種可少至一、二種，只還

最能吸引普羅大眾部份便可。

在經營程序上，聘請流動廚師主理

海產快餐店，市場已有的，包括日

式麵食與炸魚等，但種類奇少，與龍

魚、鮭魚、鮭魚等，魚身，以青豆作餡，紅薯片一端，製成金

黃、綠、藍、紅、黃、綠等種類，簡直是不成比例，而上述的

海產，透過不同的小食與餐食，當會變成數

百計味道的小食與餐食，又會變成數

果只為了海產快餐店或小食店，真正

最能吸引種可少至一、二種，只還

最能吸引普羅大眾部份便可。

在經營程序上，聘請流動廚師主理

海產快餐店，市場已有的，包括日

式麵食與炸魚等，但種類奇少，與龍

魚、鮭魚、鮭魚等，魚身，以青豆作餡，紅薯片一端，製成金

黃、綠、藍、紅、黃、綠等種類，簡直是不成比例，而上述的

海產，透過不同的小食與餐食，當會變成數

百計味道的小食與餐食，又會變成數

果只為了海產快餐店或小食店，真正

最能吸引種可少至一、二種，只還

最能吸引普羅大眾部份便可。

在經營程序上，聘請流動廚師主理

海產快餐店，市場已有的，包括日

式麵食與炸魚等，但種類奇少，與龍

魚、鮭魚、鮭魚等，魚身，以青豆作餡，紅薯片一端，製成金

黃、綠、藍、紅、黃、綠等種類，簡直是不成比例，而上述的

海產，透過不同的小食與餐食，當會變成數

百計味道的小食與餐食，又會變成數

果只為了海產快餐店或小食店，真正

最能吸引種可少至一、二種，只還

最能吸引普羅大眾部份便可。

在經營程序上，聘請流動廚師主理

海產快餐店，市場已有的，包括日

式麵食與炸魚等，但種類奇少，與龍

魚、鮭魚、鮭魚等，魚身，以青豆作餡，紅薯片一端，製成金

黃、綠、藍、紅、黃、綠等種類，簡直是不成比例，而上述的

海產，透過不同的小食與餐食，當會變成數

百計味道的小食與餐食，又會變成數

果只為了海產快餐店或小食店，真正

最能吸引種可少至一、二種，只還

最能吸引普羅大眾部份便可。

在經營程序上，聘請流動廚師主理

海產快餐店，市場已有的，包括日

式麵食與炸魚等，但種類奇少，與龍

魚、鮭魚、鮭魚等，魚身，以青豆作餡，紅薯片一端，製成金

黃、綠、藍、紅、黃、綠等種類，簡直是不成比例，而上述的

海產，透過不同的小食與餐食，當會變成數

百計味道的小食與餐食，又會變成數

果只為了海產快餐店或小食店，真正

最能吸引種可少至一、二種，只還

最能吸引普羅大眾部份便可。

在經營程序上，聘請流動廚師主理

海產快餐店，市場已有的，包括日

式麵食與炸魚等，但種類奇少，與龍

魚、鮭魚、鮭魚等，魚身，以青豆作餡，紅薯片一端，製成金

黃、綠、藍、紅、黃、綠等種類，簡直是不成比例，而上述的

海產，透過不同的小食與餐食，當會變成數

百計味道的小食與餐食，又會變成數

果只為了海產快餐店或小食店，真正

最能吸引種可少至一、二種，只還

最能吸引普羅大眾部份便可。

在經營程序上，聘請流動廚師主理

海產快餐店，市場已有的，包括日

式麵食與炸魚等，但種類奇少，與龍

魚、鮭魚、鮭魚等，魚身，以青豆作餡，紅薯片一端，製成金

黃、綠、藍、紅、黃、綠等種類，簡直是不成比例，而上述的

海產，透過不同的小食與餐食，當會變成數

百計味道的小食與餐食，又會變成數

果只為了海產快餐店或小食店，真正

最能吸引種可少至一、二種，只還

最能吸引普羅大眾部份便可。

在經營程序上，聘請流動廚師主理

海產快餐店，市場已有的，包括日

式麵食與炸魚等，但種類奇少，與龍

魚、鮭魚、鮭魚等，魚身，以青豆作餡，紅薯片一端，製成金

黃、綠、藍、紅、黃、綠等種類，簡直是不成比例，而上述的

海產，透過不同的小食與餐食，當會變成數

百計味道的小食與餐食，又會變成數

果只為了海產快餐店或小食店，真正

最能吸引種可少至一、二種，只還

最能吸引普羅大眾部份便可。

在經營程序上，聘請流動廚師主理

海產快餐店，市場已有的，包括日

式麵食與炸魚等，但種類奇少，與龍

魚、鮭魚、鮭魚等，魚身，以青豆作餡，紅薯片一端，製成金

黃、綠、藍、紅、黃、綠等種類，簡直是不成比例，而上述的

海產，透過不同的小食與餐食，當會變成數

百計味道的小食與餐食，又會變成數

果只為了海產快餐店或小食店，真正

最能吸引種可少至一、二種，只還

最能吸引普羅大眾部份便可。

在經營程序上，聘請流動廚師主理

海產快餐店，市場已有的，包括日

式麵食與炸魚等，但種類奇少，與龍

魚、鮭魚、鮭魚等，魚身，以青豆作餡，紅薯片一端，製成金

黃、綠、藍、紅、黃、綠等種類，簡直是不成比例，而上述的

海產，透過不同的小食與餐食，當會變成數

百計味道的小食與餐食，又會變成數

果只為了海產快餐店或小食店，真正

最能吸引種可少至一、二種，只還

最能吸引普羅大眾部份便可。

在經營程序上，聘請流動廚師主理

海產快餐店，市場已有的，包括日

式麵食與炸魚等，但種類奇少，與龍

魚、鮭魚、鮭魚等，魚身，以青豆作餡，紅薯片一端，製成金

黃、綠、藍、紅、黃、綠等種類，簡直是不成比例，而上述的

海產，透過不同的小食與餐食，當會變成數

百計味道的小食與餐食，又會變成數

果只為了海產快餐店或小食店，真正

最能吸引種可少至一、二種，只還

最能吸引普羅大眾部份便可。

在經營程序上，聘請流動廚師主理

海產快餐店，市場已有的，包括日

式麵食與炸魚等，但種類奇少，與龍

魚、鮭魚、鮭魚等，魚身，以青豆作餡，紅薯片一端，製成金

黃、綠、藍、紅、黃、綠等種類，簡直是不成比例，而上述的

海產，透過不同的小食與餐食，當會變成數

百計味道的小食與餐食，又會變成數

果只為了海產快餐店或小食店，真正

最能吸引種可少至一、二種，只還

最能吸引普羅大眾部份便可。

在經營程序上，聘請流動廚師主理

海產快餐店，市場已有的，包括日

式麵食與炸魚等，但種類奇少，與龍

魚、鮭魚、鮭魚等，魚身，以青豆作餡，紅薯片一端，製成金

黃、綠、藍、紅、黃、綠等種類，簡直是不成比例，而上述的

海產，透過不同的小食與餐食，當會變成數

百計味道的小食與餐食，又會變成數

果只為了海產快餐店或小食店，真正

最能吸引種可少至一、二種，只還

最能吸引普羅大眾部份便可。

在經營程序上，聘請流動廚師主理

海產快餐店，市場已有的，包括日

式麵食與炸魚等，但種類奇少，與龍

魚、鮭魚、



























**PARK CITY**  
REALTY LTD

**張淳明**  
MICHAEL CHANG B.Comm., R.I.B.C.

公司 438-8811  
住家 263-4721  
傳呼 687-7711-7428 (24小時)

屋主急賣

▲東區10年新脫屋。近域多利及18街。正層二房。有飯廳。土庫完成廚廁齊。售十一萬八千九。

▲東區六年新脫屋。近域夾28街正層三房。一千二百餘呎。土庫完成。有三房廚廁齊。已租出\$450售十二萬九千五。

▲唐人街近片打東街三層大屋五睡房及土庫現月收租七百二十有六萬八千按揭可接供。售九萬四千九。

免費估價·忠誠服務

百勝地產公司

只需二萬首期

屋主急賣

○屋主急賣東區11組柏文。年入三萬七千。商業地。售廿八萬九千九。

○西區菜舖及瓜菜生意出讓。年入七十二萬。包括有LOTTO彩票。有長批。約五千餘呎。售十萬零九千。

○二埠有新款女仕時裝店生意出讓。有長批約。月租500元。包地稅在內。售五千九百元。

○西區有健康食物生意出讓。年入六萬餘月租約六百。售二萬五千九。包括全部健康食物及裝飾用具。

**HABITAT REALTY**  
438-3501  
GRACE & JOHN SHUM

住家: 327-5636  
直換傳話機可有中文  
667-0313  
免費估價・忠誠服務

及沈太

**沈慶俊**

▲ 義大利業主急回國。  
31年新上下完成。價  
十一萬。

▲ 銀行迫責近乃街及  
58-6房。九萬。

▲ 義大利業主急回國。  
31年新上下完成。價  
十一萬。

▲ 義主出國急賣! 開  
新3500呎屋。

▲ 唐人街三層大屋。  
月入千元。柏文地。

▲ 倫敦華房後地 33x  
122。九百餘呎。  
九萬餘。

▲ 近京士威五房。上  
下完成。九萬二。

▲ 乃街及29上三房下三  
房。10年新九萬九千  
15呎。

▲ 本拿比石屎屋。地  
62x113 價十三萬。

▲ 本拿比高尚區新屋。  
32萬。

▲ 雷拔及20街。上下  
完成。地 41x137  
價十萬。

▲ 近域多利。地  
46x148三房。九萬六。

JOHN LEUNG 梁文超  
273-5340  
UNITED REALTY LTD. 270-8831

▲乃街夾卅幾街。地 33x104 兩睡房開價 \$79,900。

▲27街近維多利。特大地 34x136 正層兩睡房樓下兩房一廳可租出。開價 \$99,500。

▲50幾街夾FRASER地 33x132。樓上共 1488 方尺三睡房。客飯廳。樓下有土庫。屋外樓頂曾翻新。開價 \$99,900

▲55街夾彌街。地 35.5x113 樓上兩房客廳特大。樓下兩睡房可租出。樓上及屋外曾翻新。屋外全部 VINYL SIDING。屋後大涼台。

▲50幾街夾維多利。地 33x133 正層 1500 方尺三睡房。客飯及家庭廳。樓下三房兩浴室。可租出。紅瓦屋頂。一年新。

▲雲西區 1219 HARWOOD 一睡房柏文。近沙灘。有風景。價 \$49,900



**陳菲立**  
PHILIP CHAN  
324-8009  
中文傳呼：645-2808



**Canada Trust Realtor**  
THE CANADA TRUST CO.  
Telephone (604) 438 8161  
2629 Kingsway  
Vancouver BC  
V5R 5H4



**趙崇淦**  
EDWARD CHIU  
433-1239  
中文傳呼：645-2618

房屋買賣。無任歡迎。忠誠為閣下免費估價。

RUPERT 夷14街東。  
MUFFIN 連所店出售。生意好位。  
西41街。近保露華。

菓仔舖出售。生意好有649機。  
近喜士定東街。

雲東區市中心豆府製造廠出售。  
請電話查詢。

照相影室出售。價平。本拿比區。  
髮型屋近CAMBIE夷14街。店東離。  
急售。

菜菜舖出售。位於西區。旺地帶。  
41街西夾保露華。

西夾百老匯東街PIZZIA生意出售。  
麵街夾百老匯東街西餐館。好生意。  
日做生意近千元。

28街夾乃磨街。10年屋三睡房。  
器齊交通便。九成新。叫價13萬。  
49街近乃街。全新屋款靚。三層。  
房四廁。叫價十八萬餘。

42年屋。近喜士定東。上兩下兩房。土庫可分租。

12街東近菲沙入息屋。月入一千百元。籽屋地。

28街-32號37年屋。樓上2房庫一睡房單位。新間。兩套電器地點。

15街近MAIN入息屋六單位。5x15  
栢文地。

本拿比近溫哥華。兩睡房。合初  
買屋人仕。叫價八萬餘。

ELLIOTT近菲沙景區。特大地  
110可分地。現有三睡房。30年  
一間。

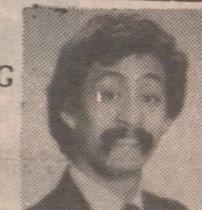
本拿比近溫哥華。兩睡房。合初  
買屋人仕。叫價八萬餘。

ELLIOTT近菲沙景區。特大地  
110可分地。現有三睡房。30年  
一間。

西庫兩睡房。可分租。

58街近乃街。41年屋。交通方便。  
兩睡房。土庫完成。

35街東近域多利。樓上三睡房。  
庫兩睡房。


**龍建宗**  
**VINCENT LUNG**  
 直接傳呼機  
 680-5138  
 住宅：526-3992  
 公司：421-7275

33x146 地三房正層・土庫兩房空  
 成可出租・近BROADWAY開價十三餘  
 萬・十二年新。

古老大屋柏文地 33x122 共三千餘  
 吹・可分三伙出租或自住・還十一  
 萬餘・近巴士及學校。

西區近OAK街大地 59x109 屋附  
 只需十五萬餘・請還債。

RICHMOND 犃屋出讓・三房地大・只  
 需八萬餘・十年新。

近域多利及KINGSWAY 正層三房及兩  
 房完成土庫・地大・近中小學及巴  
 士・價八萬餘元。

生意出讓・勝過打工・一萬元出讓  
 近KNIGHT 請電。

33x121 - 犃屋地・樓上四房現租  
 五百五・樓下兩房租三百五・近巴  
 士及學校・開價八萬餘。

開石屎屋正層兩房・土庫兩房已出  
 租・三十年多・地大開九萬・請還  
 價近學校。

於 意 售 • • 詳 埠 近 屋 × 次 叫 配 好 土 五 房 四 八 電 • 土

Francis Chan  
陳樹潮   
Res. 277-0283  
Bus. 276-8888  
代理地產・物業買賣  
忠誠宗旨・免費估價

▲列治文區三間一層三睡房。即可入住。只賣\$57,500  
\$69,500 及 \$74,000 近溫哥華。欲購從速。

▲本那比菜仔鋪連肉舖千伍尺。每日生意近千元。熟客多。叫價\$64,000

▲雲東區菜仔鋪千多尺。月租只七百元連廚房廳。每日生意約伍百。一流地位。租平批長開價\$35,000。急售

▲列治文西區11年新兩層屋五睡房。三全廁。兩廚房 60x117 地內全外新油漆。近學校巴士。開價\$135,900

▲列治文十畝多耕地連兩層四睡房。兩廚廁。12年新屋。連71'x48'牛房。溫室。兩大儲物房。適合大家庭或合伙種菜。養豬牛鷄等業。NO.6 路近 BLUNDELL

PARK GEORGIA REALTY  
437-9700  
李志雄 羅永佳  
Allen Lee, M.B.A. Stephen LAW, M.A.  
住家: 253-3842 住家: 327-1289  
直通中文通譯: 645-3896 通譯: 645-3874  
▲烈治文十年新。德國人屋。非常潔淨。四睡房大屋。叫價十五萬餘。急賣!

▲東區近PNE。上下各兩房。售七萬。

▲十年新五睡房。非常整潔。叫價十三萬九。

▲邦那比 49x125 樓下兩房。樓上兩房新裝修。十萬五千。

▲KILLARNEY 18年三睡房。土庫半完成12萬八。

▲33x122。41域多利三睡房。九萬七。

▲一睡房栢文。六百餘尺。由三萬起。請快!!

○近UBC。千餘尺。日營四百。二萬。

○京士威街果鋪。日營四百五十。三萬。

○果鋪仔。日營二百。只叫九千。

○域多利大街。大型菜鋪。日營四百。二千尺。叫五萬。

○40座位咖啡室。生意好。叫價一十五萬。

**THE CANADA  
TRUST COMPANY**

**楊美如**  
Louis Yong  
B.Sc.

**2629 KINGSWAY**  
**VANCOUVER, B.C. V5R 5H4**  
**OFFICE (604) 438-8161**

精通國。粵。 Res: 261-1728  
潮洲。英語。 Pager: 645-9536

▲西區桑拿市街角地出賣 87.5x125 開價 22 萬 9 千。  
▲位於西區 4 街果仔濕。每日收入五百。開價三萬五千。  
▲四睡房屋 6835 乃街。開價十萬零八千九。  
▲78 座位西餐館。日營六百。位於西區。開價七萬九。  
▲醫務所出租。正層大約一千平方尺。位於 4 街夾 A R B U T U S 街。繁忙地點。  
▲4576 RUMBLE ST. BBY. 15 萬九千。  
▲樓面 600 呎闊。1 空地適合建購物商場。金相宜。只售 \$349,000。  
▲位於 8628 第二路。列治文區。複式洋房。四睡房。近學校。購物商場及巴士站。只售 \$119,900。

陳憲明 STEPHEN CHEN; B.S.  
住家電話 325-6075 傳呼機 680-7089

▲ 一房一廳柏文東十五街夾繡街保養  
▲ 良好，二樓向南，開價四萬八千。  
▲ 二埠。二房一廳有土庫開價六萬五千。  
▲ 城多利夾五十六街地大。土庫可出  
▲ 租。十萬九千。  
▲ 本那比。兩房一廳 66x150 子屋  
▲ 地區。開價九萬九千。  
▲ 西區 CAMBIE 街夾五十二街五睡房  
▲ 地點方便。開價三十二萬九千。

開價 \$575,000.

蘇先生 (CLIFF TO)  
421-3430  
中文傳呼機 667-0800 (24小時)  
房屋商業免費估價  
每日新盤歡迎電詢



○自助咖啡室。京士威街。叫價三萬。

**PARK Georgia REALTY**

何衍聲 住宅: 傳呼機:  
734-7782 667-3939




風景住宅

溫哥華 FRASERVIEW 區。  
八年新二千六百呎。保養好。複式設計。40x152  
大地。近巴士學校豪華設備。屋主離埠速讓。價  
\$195,000.





## 菲參謀長及國防部長接見中國新聞代表團

(馬尼拉十一月二十四日電) 菲律賓新任國防部長伊萊托今天在這裏說, 中國是菲律賓的鄰國, 也是菲律賓非常友好的國家, 菲律賓一直把發展兩國的關係放在重要位置。中國也屬於這些鄰國之列。

伊萊托是在會見中國新聞代表團時講這番話的。他表示希望兩國將繼續通過互訪來加強業已存在的友好關係。

菲律賓武裝部隊參謀長切莫斯在這裏說, 中國自一九七五年建交以來, 双方的交往率切了許多。他認為這是一個最重要的變化。這一變化對雙方都有益。

晚上, 伊萊托和拉莫斯在莫斯認宴會上回應中國新聞代表團。由丁永華為團長的中國新聞代表團是應菲律賓新聞俱樂部的邀請于十一月十八日抵達這裏訪問的。

### 菲政府與摩解陣線達成停止敵對協議

(馬尼拉十一月二十五日電) 菲律賓政府已與摩洛民族解放陣線(摩解)達成一項避免戰鬥行動的四點協議。

這是政府談判代表阿加皮托、巴茲、哥拉桑今天在總統府舉行的記者招待會上宣佈的。

他說, 他與摩解的談判在米蘇祿島對上述進行的承諾, 為了新的談判, 討論

這些武器包括軍式導彈發射台的零件和一千枚發射器。

律賓新聞俱樂部的記者招待會上否認了這個政策。

月二十一日(電) 菲律賓政府已與摩洛民族解放陣線(摩解)達成一項避免戰鬥行動的四點協議。

這是政府談判代表阿加皮托、巴茲、哥拉桑今天在總統府舉行的記者招待會上宣佈的。

他說, 他與摩解的談判在米蘇祿島對上述進行的承諾, 為了新的談判, 討論

這些武器包括軍式導彈發射台的零件和一千枚發射器。

律賓新聞俱樂部的記者招待會上否認了這個政策。

月二十一日(電) 菲律賓政府已與摩洛民族解放陣線(摩解)達成一項避免戰鬥行動的四點協議。

這是政府談判代表阿加皮托、巴茲、哥拉桑今天在總統府舉行的記者招待會上宣佈的。

他說, 他與摩解的談判在米蘇祿島對上述進行的承諾, 為了新的談判, 討論

這些武器包括軍式導彈發射台的零件和一千枚發射器。

律賓新聞俱樂部的記者招待會上否認了這個政策。

月二十一日(電) 菲律賓政府已與摩洛民族解放陣線(摩解)達成一項避免戰鬥行動的四點協議。

這是政府談判代表阿加皮托、巴茲、哥拉桑今天在總統府舉行的記者招待會上宣佈的。

他說, 他與摩解的談判在米蘇祿島對上述進行的承諾, 為了新的談判, 討論

這些武器包括軍式導彈發射台的零件和一千枚發射器。

律賓新聞俱樂部的記者招待會上否認了這個政策。

月二十一日(電) 菲律賓政府已與摩洛民族解放陣線(摩解)達成一項避免戰鬥行動的四點協議。

這是政府談判代表阿加皮托、巴茲、哥拉桑今天在總統府舉行的記者招待會上宣佈的。

他說, 他與摩解的談判在米蘇祿島對上述進行的承諾, 為了新的談判, 討論

這些武器包括軍式導彈發射台的零件和一千枚發射器。

### 少數軍官企圖奪政權幸被參謀長及時挫敗

(馬尼拉十一月二十五日電) 菲律賓少數軍官企圖奪政權, 但被參謀長及時挫敗了這個政策。

月二十五日(電) 菲律賓少數軍官企圖奪政權, 但被參謀長及時挫敗了這個政策。

### 法國國營企業開始改為私有

(巴黎十一月二十二日電) 法國

政府經過半年多

日正

行反政府

抗議

的政策

已經

開始

改

為

私

有

的

企

業

的

公

司

的

公

司

的

公

司

的

公

司

的

公

司

的

公

司

的

公

司

的

公

司

的

公

司

的

公

司



## 美華眼鏡公司 隱形眼鏡中心

NEW VISION OPTICAL LTD. CONTACT LENS CENTRE  
喜士定東街328號 電話: 681-0305

由香港資深眼鏡師  
加國隱形鏡專科主理  
B C 省配鏡會員

鏡薄架靚價錢  
美華為你配好鏡



特別介紹名店鏡架:



## 精美印刷有限公司 G. M. PRINTING LTD.

713 EAST MASTERS STREET, VANCOUVER B.C. CANADA V6A 1R3  
Tel. (604) 554-4441/2 Cable add: "GEWEE"

尚有少量供應  
欲定從速



## 中國糧油有限公司 CHINA CEREALS & OILS CORPORATION LTD. 239 E. Hastings St., Van., B.C. 喜士定東街239號 電話: 687-4204

## 秋季酬賓大贈送



(買二包50磅絲苗米, 免費贈送一包50磅絲苗米)

(買一包50磅絲苗米免費贈送一罐3 LITRE MAZOLA 粟米油)

新到維力即食麵、肉燥麵、炸醬麵、媽媽麵、香辣牛肉麵、

維力即食米粉、肉燥米粉, 一律八折

新到美國加州好景牌上等絲苗米50磅紙袋庄, 特價\$10.40

泰國上等香米50磅庄平過九折 特價\$11.99

## 怡園 the EXCELSIOR Restaurant 4544 W. 10th Avenue • 228-1181 正宗粵菜, 名廚主理, 設有海鮮缸 常備生猛海鮮 海味津絲焗龍蝦 撈手象拔 原盅鷄燉翅 馳名炸子鷄 乳鴿稱皇 貴賓廳房 豐儉隨意 高格調食府合理化消費 筵開卅餘 寿筵喜宴 無任歡迎 每星期七天營業

## 大西方米廠 WESTERN RICE MILL LTD.

增設門市部  
鄭重推出  
金稻牌  
純正絲苗米  
特價酬賓  
飯味香滑米霸之王五十磅庄 每包\$15.95  
買一包 送一包香米三  
買二包 送三公升級米油及雪耳一盒  
買三包 送一級米粉十包及雪耳一盒  
買四包 送日本一級即食麵一箱  
Golden Plantation  
No. 1 Texan Long Grain Rice  
\$15.95 / 50 lb.  
get one 3-Litre Pure Vegetable OIL FREE!  
Restaurants & Groceries. Please call for our cash & carry Discount Prices  
多買多送  
夠體夠平  
歡迎比價  
地址: 1000 PARKER ST. VANCOUVER, B.C. V6A 2H2  
電話: (604) 251-6341, 251-6342 CABLE: WESTRICE











